2026/786

2026.3.31.

A TANÁCS (EU) 2026/786 RENDELETE

(2026. március 30.)

a bizonyos halállományok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2026., a 2027. és a 2028. évre történő meghatározásáról szóló (EU) 2026/249 rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) Az (EU) 2026/249 tanácsi rendelet ([1]) a 2026., a 2027. és a 2028. évre meghatározza bizonyos halállományok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeket. Ezeket a halászati lehetőségeket, beleértve bizonyos, hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó intézkedéseket, a tudományos szakvélemények közzétételének és a harmadik országokkal és regionális halászati gazdálkodási szervezetekkel folytatott megbeszélések eredményeinek figyelembevétele érdekében módosítani kell.

(2) 2025-ben az Unió és az Egyesült Királyság kétoldalú konzultációkat folytatottszámos, 2026-ra vonatkozó teljes kifogható mennyiség (TAC) meghatározásáról, beleértve a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó intézkedéseket, az egyrészről az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, és másrészről Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága közötti kereskedelmi és együttműködési megállapodás ([2]) (a továbbiakban: a kereskedelmi és együttműködési megállapodás) 35. mellékletében felsorolt állományokra vonatkozóan. Az említett konzultációkra a kereskedelmi és együttműködési megállapodás 498. cikkének (2), (4) és (6) bekezdése alapján került sor. Az említett konzultációk eredményeit írásbeli jegyzőkönyvben dokumentálták, amelyet a küldöttségvezetők 2025. december 10-én írtak alá. Amint az írásbeli jegyzőkönyvben is szerepel, a küldöttségvezetők megállapodtak abban, hogy ajánlják hatóságaiknak, hogy a Kelta-tengeren és az Ír-tengeren a közönséges tőkehalra (*Gadus morhua*), a foltos tőkehalra (*Melanogrammus aeglefinus*) és a vékonybajszú tőkehalra (*Merlangius merlangus*), valamint a La Manche csatornában a közönséges nyelvhalra (*Solea solea*) és a sima lepényhalra (*Pleuronectes platessa*) vonatkozó korrekciós intézkedéseket az egyenlő versenyfeltételek biztosítása érdekében legkésőbb 2026. június 1-jétől alkalmazni kell mind az Unió, mind az Egyesült Királyság tekintetében, mivel a felek közösen gazdálkodnak az említett állományokkal. Az említett korrekciós intézkedések alkalmazása megkezdésének a feltétele, hogy az Unió és az Egyesült Királyság bejelentse, hogy az említett korrekciós intézkedések elfogadásához szükséges belső eljárásaik lezárultak. Az Egyesült Királyság arról tájékoztatta a Bizottság szolgálatait, hogy az Ír-tengeren a közönséges tőkehalra és a vékonybajszú tőkehalra vonatkozóan, valamint a La Manche csatornában a közönséges nyelvhalra és a sima lepényhalra vonatkozóan elfogadott korrekciós intézkedéseknek az Egyesült Királyság jogába történő beépítésére irányuló belső eljárásait várhatóan 2026. szeptember 1-jéig fejezi be. Annak érdekében, hogy az uniós gazdasági szereplők egyenlő versenyfeltételeket élvezzenek az egyesült királysági gazdasági szereplőkkel szemben, az említett intézkedések alkalmazását el kell halasztani 2026. szeptember 1-jéig, amíg az Egyesült Királyság le nem zárja a vonatkozó belső eljárásokat.

(3) Az Unió és az Egyesült Királyság 2026. március 6 és 11 között kétoldalú konzultációkat folytatott a Nemzetközi Tengerkutatási Tanács (ICES) 4 alterület egyesült királysági és uniós vizein, az ICES 2a körzet egyesült királysági vizein és az ICES 3a körzet uniós vizein kifogható homoki angolnák (*Ammodytes* spp.) és kapcsolódó járulékos fogások teljes mennyiségének (TAC) szintjéről. Az Unió a Tanács által 2026. március 3-án jóváhagyott uniós álláspont alapján vett részt e konzultációkban. Az említett konzultációk eredményét írásbeli jegyzőkönyvben dokumentálták, amelynek aláírására 2026. március 13-án került sor. A szóban forgó TAC-ot ezért az Egyesült Királysággal egyeztetett szinten kell megállapítani.

([1]) A Tanács (EU) 2026/249 rendelete (2026. január 26.) bizonyos halállományok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2026., a 2027. és a 2028. évre történő meghatározásáról és az (EU) 2025/202 rendelet módosításáról (HL L, 2026/249, 2026.1.30., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2026/249/oj).

([2]) Kereskedelmi és együttműködési megállapodás egyrészről az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, és másrészről Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága között (HL L 149., 2021.4.30., 10. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj).

(4) Az (EU) 2026/249 rendelet 2026 első felére ideiglenes uniós kvótákat állapított meg az Atlanti-óceán északkeleti részén élő makrélára (*Scomber scombrus*) vonatkozóan, mivel sem a parti államokkal folytatott konzultációk során nem született döntés az említett állományra vonatkozó TAC-ról, sem pedig az Északkelet-atlanti Halászati Bizottság (NEAFC) nem hozott döntést arról. Az Egyesült Királyság, Norvégia, Izland és a Feröer szigetek a makréla tekintetében 2026-ra vonatkozóan olyan szintű TAC-ról állapodtak meg, amely eltér az ICES szakvéleményében javasolt szinttől. Az Unió, valamint az Egyesült Királyság, Norvégia, Izland és a Feröer szigetek között még nem született megállapodás a makrélára vonatkozó 2026. évi TAC-ról. Tekintettel az említett halászat szezonális jellegére, valamint az uniós gazdasági szereplők és a harmadik országbeli gazdasági szereplők közötti egyenlő versenyfeltételek előmozdításának szükségességére, az ezen állományra vonatkozó uniós kvótákat helyénvaló 2026 egészére vonatkozóan, továbbá az Unió és az Egyesült Királyság e TAC-ban meglévő közös részesedése tekintetében 2021 óta alkalmazott megközelítéssel összhangban megállapítani. Az említett megközelítés azon alapul, hogy az Unió és az Egyesült Királyság – a kereskedelmi és együttműködési megállapodás 36. mellékletében szereplő B. végrehajtási táblázatból eredő kvótaátcsoportosítások alkalmazását követően – a makrélára vonatkozó teljes kifogható mennyiség 49,29 %-ának megfelelő közös részesedéssel rendelkezik.

(5) Az Unió és Norvégia 2025. november és 2026. február között kétoldalú konzultációkat folytattak a vizeikhez való hozzáférésről a heringnek (*Clupea harengus*) és a kék puhatőkehalnak (*Micromesistius poutassou*) az Atlanti-óceán északkeleti részén folytatott halászata tekintetében. Az Unió a Tanács által 2025. október 17-én jóváhagyott uniós álláspont alapján vett részt e konzultációkban. E konzultációk eredményét egy kölcsönösen elfogadott jegyzőkönyvben dokumentálták, amelynek aláírására 2026. február 27-én került sor. Ezeket a hozzáférési szinteket ezért a Norvégiával egyeztetett szinteken kell megállapítani.

(6) A Jeges-tenger északkeleti részén élő közönséges tőkehalra vonatkozó 2026-os TAC-referenciaérték meghatározását követően a Svalbard vizeiben, valamint az ICES 1 alterület és 2b körzet nemzetközi vizein halászott közönséges tőkehalra vonatkozó 2026. évi végleges uniós kvótát az említett 2026-os TAC-referenciaérték, valamint az Uniónak a Jeges-tenger északkeleti részén élő közönséges tőkehalra vonatkozó múltbeli részesedése alapján kell megállapítani. Az említett uniós kvótát a 87/277/EGK tanácsi határozatnak [3] megfelelően kell kiosztani a tagállamok között, figyelemmel az Egyesült Királyságnak az Unióból való kilépése miatt szükséges, a kereskedelmi és együttműködési megállapodás 36. mellékletének E. táblázatában meghatározott kiigazításokra.

(7) Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen a ny. h. 45°-tól keletre kékúszójú tonhalra (*Thunnus thynnus*) halászó uniós halászhajók halászati erőkifejtésére érvényes korlátok, valamint az említett területen kékúszójú tonhalat tenyésztő uniós gazdaságok telepíthető egyedeinek maximális száma és az e fajra vonatkozó maximális kapacitás az (EU) 2023/2053 európai parlamenti és tanácsi rendelet [4] 11., 13. és 15. cikkében említett éves tervekben szereplő információkon alapulnak. A tagállamok az (EU) 2023/2053 rendelet 16. cikkének (1) bekezdése alapján minden év január 31-ig benyújtják ezeket a terveket a Bizottságnak. Az említett terveket ezt követően a Bizottságnak kell összeállítania, és azoknak kell alapul szolgálniuk az éves uniós terv kidolgozásához, amelyet a Bizottság az (EU) 2023/2053 rendelet 16. cikkének (2) bekezdésében meghatározottak szerint az ICCAT általi megvitatás és jóváhagyás céljából megküld az ICCAT titkárságának. Az ICCAT 2026. március 5-én jóváhagyta a 2026-ra vonatkozó éves uniós tervet. Ezért az említett éves tervvel összhangban módosítani kell a 2026-ra vonatkozó uniós halászati erőkifejtési korlátokat, valamint a telepíthető egyedek maximális számát és a maximális tenyésztési kapacitást.

(8) Az (EU) 2023/2053 rendelet 8. cikke értelmében a tagállamok kérhetik, hogy az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen, a ny. h. 45°-tól keletre halászott kékúszójú tonhalra vonatkozó éves kvótájuk legfeljebb 5 %-át átvihessék az előző évről egy adott évre. Egyes tagállamok a Bizottsághoz benyújtott éves halászati tervükbe belefoglalták az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen, a ny. h. 45°-tól keletre élő kékúszójú tonhalra érvényes éves kvótájuk 2025-ről 2026-ra történő átvitelére irányuló kéréseket. Az említett kérések alapján a Bizottság a 2026-ra vonatkozó éves uniós tervbe belefoglalta az említett állományra vonatkozó uniós kvóta 2025-ről 2026-ra történő átvitelére irányuló kérést. Az éves uniós terv jóváhagyását követően ennek megfelelően módosítani kell az érintett tagállamoknak az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen, a ny. h. 45°-tól keletre élő kékúszójú tonhalra vonatkozó 2026. évi kvótáját.

[3] A Tanács 87/277/EGK határozata (1987. május 18.) a Spitzbergák és a Medve-sziget térségében, továbbá a NAFO Egyezmény szerinti 3M körzetben a tőkehalfogási lehetőségek megosztásáról (HL L 135., 1987.5.23., 29. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1987/277/oj).

[4] Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/2053 rendelete (2023. szeptember 13.) az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengerben élő kékúszójútonhal-állományra vonatkozó többéves gazdálkodási terv létrehozásáról, az 1936/2001/EK, az (EU) 2017/2107 és az (EU) 2019/833 rendelet módosításáról, valamint az (EU) 2016/1627 rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 238., 2023.9.27., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2053/oj).

(9) Az (EU) 2017/2107 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([5]) 8a., 17b. és 18b. cikkével összhangban a bizonyos tagállamok számára megállapított, a nagyszemű tonhalnak (*Thunnus obesus*) az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen történő halászatára, a germonnak (*Thunnus alalunga*) az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen mind az é. sz. 5°-tól északra, mind az é. sz. 5°-tól délre folytatott halászatára, valamint a kardhalnak (*Xiphias gladius*) az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen mind az é. sz. 5°-tól északra, mind az é. sz. 5°-tól délre történő halászatára vonatkozó éves kvótákat a megfelelő ICCAT-ajánlásokkal összhangban átvitték 2024-ről 2026-ra. Ezeknek a tagállamoknak az említett állományokra vonatkozó 2026. évi kvótáit ezért ennek megfelelően módosítani kell.

(10) A 2026-ban megtartott tizennegyedik éves ülésén a Dél-csendes-óceáni Regionális Halászati Gazdálkodási Szervezet (SPRFMO) fogási korlátokat fogadott el a fattyúmakrélára (*Trachurus murphyi*) 2026-ra vonatkozóan, továbbá fenntartotta a fogashalak (*Dissostichus* spp.) felderítő halászatát. Emellett az SPRFMO fenntartotta a fogashalak felderítő halászatára vonatkozó, funkcionálisan kapcsolódó intézkedéseket. Az említett intézkedéseket ezért végre kell hajtani az uniós jogban.

(11) Az Észak-csendes-óceáni Halászati Bizottság (NPFC) tizedik ülésének eredményétől függően az NPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területen élő foltos makrahalra (*Scomber japonicus*) vonatkozó, a 2026. június 1. és 2027. május 31. közötti időszakra szóló halászati lehetőségeket „megállapítandó” jelöléssel kell ellátni annak érdekében, hogy a foltos makrahal halászatát 2026. június 1-jén megkezdhessék azok az uniós halászhajók, amelyek az (EU) 2017/2403 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([6]) 20., 21. és 22. cikkével összhangban halászati engedéllyel rendelkeznek.

(12) Az IATTC által elfogadott intézkedéseknek megfelelően módosítani kell az Amerikaközi Trópusitonhal-bizottság (IATTC) létrehozásáról szóló egyezmény hatálya alá tartozó területen tartózkodó uniós erszényes kerítőhálós halászhajók vonatkozásában az (EU) 2026/249 rendelettel megállapított azon tilalmi időszakok két csoportját, amelyek során az említett hajók számára tilos a sárgaúszójú tonhal (*Thunnus albacares*), a nagyszemű tonhal és a bonitó (*Katsuwonus pelamis*) halászata. A tilalmi időszakok első csoportját úgy kell módosítani, hogy az az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó terület egészére vonatkozzon, míg a tilalmi időszakok második csoportját továbbra is csak egy adott területen kell alkalmazni. Ezen túlmenően indokolt előírni, hogy az uniós erszényes kerítőhálós halászhajókra vonatkozó tilalmi időszakoknak az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen az előző évben kifogott nagyszemű tonhal mennyisége alapján történő meghosszabbítása csak a tilalmi időszakok első csoportjára legyen alkalmazandó, vagyis az a tilalmi időszakok második csoportjára már ne legyen alkalmazandó.

(13) Az Európai Parlament és a Tanács 2021. január 20-án elfogadta az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen alkalmazandó egyes állománygazdálkodási, -védelmi és ellenőrzési intézkedések uniós jogba történő átültetéséről szóló (EU) 2021/56 rendeletet ([7]). A rendelet 8. cikke intézkedéseket állapít meg a fehérfoltú cápákra (*Carcharhinus longimanus*) vonatkozóan. E tárgyat tekintve az (EU) 2026/249 rendelet 40. cikke átfedésben van az (EU) 2021/56 rendelettel, és olyan követelményeket ír elő, amelyeket az uniós jog már szabályoz. Ezért az (EU) 2026/249 rendelet 40. cikkét indokolt elhagyni.

(14) Az (EU) 2026/249 rendelet 2026-ra és 2027-re TAC-ot állapít meg az ICES 8c, 8d és 8e körzetekben, az ICES 9 és 10 alterületeken, valamint a Kelet-közép-atlanti Halászati Bizottság (CECAF) 34.1.1 körzetének uniós vizeiben élő közönséges nyelvhalra vonatkozóan. Az ICES szerint ezen a területen három fő nyelvhalfaj fogására kerül sor: ezek a közönséges nyelvhal (*Solea solea*), a szenegáli nyelvhal (*Solea senegalensis*) és a francia nyelvhal (*Pegusa lascaris*). A TAC-ban említett tudományos név a „*Solea* spp.”, amely nem foglalja magában a francia nyelvhalat. A francia nyelvhalat azonban korábban a *Solea* nemzetséghez tartozónak tekintették. A jogbiztonság érdekében a TAC-ban említett tudományos név helyébe a „*Solea* spp. és *Pegusa lascaris*” elnevezéseknek kell lépniük, hogy az a francia nyelvhalra is kiterjedjen.

(15) Az (EU) 2026/249 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

([5]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2017/2107 rendelete (2017. november 15.) az Atlanti Tonhal Védelmére Létrehozott Nemzetközi Bizottságot (ICCAT) létrehozó egyezmény hatálya alá tartozó területen alkalmazandó állománygazdálkodási, állományvédelmi és ellenőrzési intézkedések megállapításáról, valamint az 1936/2001/EK, az 1984/2003/EK és az 520/2007/EK tanácsi rendelet módosításáról (HL L 315., 2017.11.30., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/2107/oj).

([6]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2017/2403 rendelete (2017. december 12.) a külső vizeken halászó flották fenntartható kezeléséről, valamint az 1006/2008/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 347., 2017.12.28., 81. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/2403/oj).

([7]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/56 rendelete (2021. január 20.) az Amerikaközi Trópusitonhal-bizottság létrehozásáról szóló egyezmény hatálya alá tartozó területen alkalmazandó állománygazdálkodási, -védelmi és ellenőrzési intézkedések megállapításáról, valamint az 520/2007/EK tanácsi rendelet módosításáról (HL L 24., 2021.1.26., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/56/oj).).

(16) Az e rendelettel módosított TAC-okra vonatkozó jelentéstételi időszakok változatlanul hagyása érdekében, és tekintettel arra, hogy ezek a TAC-ok 2026. január 1-jétől alkalmazandók, a módosított TAC-okat az említett időponttól visszamenőleges hatállyal kell alkalmazni. Az ilyen visszamenőleges hatályú alkalmazás nem sérti a jogbiztonság és a bizalomvédelem elvét, mivel az érintett TAC-ok nem változnak vagy nagyobbak lesznek.

(17) Tekintettel annak fontosságára, hogy a halászati tevékenységek ne szakadjanak meg, e rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetése napján hatályba kell lépnie,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2026/249 rendelet módosítása

Az (EU) 2026/249 rendelet a következőképpen módosul:

1. a 11. cikk (3) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(3) Spanyolország és Franciaország bejelenti a kereskedelmi halászat során az (1) bekezdésben említett halászati lehetőségek keretében ejtett fogásokat (BSS/8AB.).”;

2. a 37. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés a) pontja helyébe a következő szöveg lép:

„a) vagy 2026. augusztus 6-án 0.00-tól 2026. október 8-án 24.00-ig, vagy 2026. november 9-én 0.00-tól 2027. január 11-én 24.00-ig az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen; és”;

b) a (6) bekezdés bevezető mondata helyébe a következő szöveg lép:

„(6) Az (1) bekezdés a) pontjában említett tilalmi időszakokat meg kell hosszabbítani az uniós erszényes kerítőhálós halászhajók esetében az említett hajóknak az előző évi, az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen elért nagyszeműtonhal-fogásai alapján a következők szerint:”;

c) a (7) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(7) A (6) bekezdésben említett tilalmi időszakok meghosszabbítása a következők szerint alkalmazandó:

a) a 2026. augusztus 6-án 0.00-kor kezdődő tilalmi időszak esetében a többletnapokat a tilalmi időszak kezdetét megelőző napokként kell hozzáadni; és

b) a 2026. november 9-én 0.00-kor kezdődő tilalmi időszak esetében a többletnapokat a tilalmi időszak végét követő napokként kell hozzáadni.”;

3. a 40. cikket el kell hagyni;

4. a 62. cikk a következőképpen módosul:

a) a (2) bekezdés d) pontja helyébe a következő szöveg lép:

„d) a 19. cikk (1), (2), (4), (5) és (6) bekezdéseit 2026. június 1-jétől 2026. december 31-ig kell alkalmazni;”

b) a (2) bekezdés a következő pontokkal egészül ki:

„da) a 19. cikk (3) bekezdését 2026. szeptember 1-jétől 2026. december 31-ig kell alkalmazni;

db) a 20. cikket 2026. szeptember 1-jétől 2026. december 31-ig kell alkalmazni;”

c) a (2) bekezdés k) pontját el kell hagyni; és

d) a (3) bekezdés első mondata helyébe a következő szöveg lép:

„(3) E cikk (2) bekezdésétől eltérve, a 9–14., 16–23., 29., 41., 46., 47., 49., 51., 52. és 59. cikk az említett bekezdésben meghatározott alkalmazási véghatáridőket követő naptól a halászati lehetőségeknek a 2027. évre történő meghatározásáról szóló rendelet hatálybalépéséig továbbra is alkalmazandó.”;

5. az IA. melléklet A. és B. része, valamint az IB., az ID., az IH., az IM. és a VI. melléklet e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2026. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2026. március 30-án.

a Tanács részéről

az elnök

M. PANAYIOTOU

MELLÉKLET

Az (EU) 2026/249 rendelet mellékleteinek módosításai

1. Az IA. melléklet a következőképpen módosul:

a) az A. részben a 23. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**23. táblázat**

Faj:	nyelvhalak *Solea* spp. és *Pegusa lascaris*	Övezet:	8c, 8d, 8e, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizei (SOO/8CDE34)

Tárgyév	**2026-ban is és 2027-ben is**	
Spanyolország	185	Elővigyázatossági TAC
Portugália	307	
Unió	492 (1)	
TAC	492 (1)	

(1) A közönséges nyelvhal (*Solea solea*) esetében e kvóták határértékein belül legfeljebb a következő mennyiség halászható (SOL/8CDE34): 190”

b) a B. részben az 1. táblázat helyébe a következő szöveg lép:

„**1. táblázat**

Faj:	homoki angolnák és a kapcsolódó járulékos fogások *Ammodytes* spp.	Övezet:	az ICES 4 övezet egyesült királysági és uniós vizei; a 2a övezet egyesült királysági vizei; a 3a övezet uniós vizei SAN/2A3A4. (1)

Dánia	93 759 (1) (2)	Analitikai TAC
Németország	143 (1) (2)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó, kivéve a 3. lábjegyzetben szereplő eltérő rendelkezés esetén.
Svédország	3 443 (1) (2)	
Unió	97 345 (1) (2)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó, kivéve a 3. lábjegyzetben szereplő eltérő rendelkezés esetén.
Egyesült Királyság	3 218	
TAC	100 563	

(1) Az alábbiakban meghatározott különböző homokiangolna-gazdálkodási területeken ejtett fogásokat külön kell bejelenteni.

Faj:	homoki angolnák és a kapcsolódó járulékos fogások *Ammodytes* spp.	Övezet:	az ICES 4 övezet egyesült királysági és uniós vizei; a 2a övezet egyesült királysági vizei; a 3a övezet uniós vizei SAN/2A3A4. ([1])

([2]) A kvóta legfeljebb 2 %-át a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásai is képezhetik (OT1/*2A3A4X). A vékonybajszú tőkehalnak a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

Különleges feltétel: az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók ki a következő homokiangolna-gazdálkodási területeken, a III. mellékletben meghatározottak szerint:
Övezet: a homokiangolna-gazdálkodási területek uniós vizei

	1r	2r	3r	4	5r	6	7r
	(SAN/234_1R) ([3])	(SAN/234_2R) ([3])	(SAN/234_3R)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5R)	(SAN/234_6) ([3])	(SAN/234_7R)
Dánia	88 993	4 662	0	0	0	104	0
Németország	136	7	0	0	0	0	0
Svédország	3 268	171	0	0	0	4	0
Unió	92 397	4 840	0	0	0	108	0
Egyesült Királyság	3 054	160	0	0	0	4	0
Összesen	95 451	5 000	0	0	0	112	0

([3]) A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke alkalmazandó.”

c) a B. részben a 10. és a 11. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**10. táblázat**

Faj:	hering ([1]) *Clupea harengus*	Övezet:	3a (HER/03A.)
Dánia	7 344 ([1]) ([2]) ([3])	Analitikai TAC	
Németország	117 ([1]) ([2]) ([3])		
Svédország	7 682 ([1]) ([2]) ([3])		
Unió	15 143 ([1]) ([2]) ([3])		
Norvégia	Nem releváns		
TAC	328 566		

([1]) Legalább 32 mm szembőségű hálókkal ejtett heringfogások.
([2]) A 3a körzetben a HER/03A. (HER/*03A.) és HER/03A-BC (HER/*03A-BC) heringállományból csak a következő mennyiségek halászhatók:

Dánia	554
Németország	8
Svédország	407
Unió	969

([3]) Különleges feltétel: ennek a mennyiségnek legfeljebb 50 %-a halászható az ICES 4 övezet egyesült királysági vizein (HER/*4-UK), és 50 %-a halászható az ICES 4b övezet uniós vizein (HER/*4B-EU).

11. táblázat

Faj:	hering ([1])	Övezet:	az ICES 4 övezetnek az é. sz. 53° 30′-től északra fekvő uniós, egyesült királysági és norvég vizei
	Clupea harengus		(HER/4AB.)
Dánia	38 730	Analitikai TAC	
Németország	25 421	E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.	
Franciaország	15 874		
Hollandia	37 108		
Svédország	2 731		
Unió	119 864		
Norvégia	91 013 ([2]) ([3])		
Egyesült Királyság	59 156		
TAC	328 566		

([1]) Legalább 32 mm szembőségű hálókkal ejtett heringfogások.
([2]) Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből. Az említett kvóta határértékein belül legfeljebb a következő mennyiség halászható a 4b övezet uniós vizein (HER/*04B-C):

2 700

([3]) Különleges feltétel: az említett kvóta határértékein belül legfeljebb 250 tonna halászható az ICES 3a övezet norvég és uniós vizein (HER/*03A).

Különleges feltétel: az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiség fogható ki a következő övezetben:
norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (HER/*4N-S62)

Unió	2 700”

d) a B részben a 40. táblázatban a 2. lábjegyzet helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Különleges feltétel: e kvóta legfeljebb 10 %-a átcsoportosítható az ICES 3a övezetbe (Skagerrak és Kattegat).”;

e) a B. részben az 58. és az 59. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**58. táblázat**

Faj:	kék puhatőkehal *Micromesistius poutassou*		Övezet:	az 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 és 14 övezet egyesült királysági, uniós és nemzetközi vizei (WHB/1X14)
Dánia	38 983	(1)	Analitikai TAC	
Németország	15 157	(1)	E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.	
Spanyolország	33 049	(1) (2)		
Franciaország	27 129	(1)		
Írország	30 188	(1)		
Hollandia	47 537	(1)		
Portugália	3 070	(1) (2)		
Svédország	9 643	(1)		
Unió	204 756	(1) (3)		
Norvégia	47 905	(4) (5)		
Feröer szigetek	Nem releváns			
Egyesült Királyság	Nem releváns			
TAC	851 344			

(1) Különleges feltétel: az Unió számára biztosított (megállapítandó) tonnás teljes hozzáférési korláton belül a tagállamok a kvótáik alábbi százalékarányáig halászhatnak a Feröer szigeteki vizeken (WHB/*05-F.): 0 %

(2) Ez a kvóta átvihető a 8c, 9 és 10 övezetre és a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizeire. Az átvitelről azonban előzetesen értesíteni kell a Bizottságot.

(3) Különleges feltétel: az 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 és 14 övezet egyesült királysági, uniós és nemzetközi vizeire (WHB/*NZJM1), valamint a 8c, 9 és 10 övezetre vonatkozó uniós kvótákból, továbbá a CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2) körzet uniós vizeiből az alábbi mennyiség fogható ki a norvég gazdasági övezetben vagy a Jan Mayen körüli halászati övezetben:

0

(4) Halászható az ICES 4 övezet uniós vizein, a 6a övezetben az é. sz. 56° 30′-től északra, valamint a 6b és 7 övezetben a ny. h. 12°-tól nyugatra (WHB/*46AB7-EU).

(5) Különleges feltétel: a norvég kvótából az alábbi mennyiség halászható a 4 és 6a (az é. sz. 56° 30′-től északra), 6b és 7 (a ny. h. 12°-tól nyugatra) övezet uniós vizein:

50 000

59. táblázat

Faj:	kék puhatőkehal *Micromesistius poutassou*	Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizei (WHB/8C3411)
Spanyolország	26 242	Analitikai TAC	
Portugália	6 561	E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.	
Unió	32 803 (1)		
TAC	851 344		

(1) Különleges feltétel: az 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizeire (WHB/*NZJM1), valamint a 8c, 9 és 10 övezetre vonatkozó uniós kvótákból, továbbá a CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2) körzet uniós vizeiből az alábbi mennyiség fogható ki a norvég gazdasági övezetben vagy a Jan Mayen körüli halászati övezetben:

0”

f) a B részben a 98. táblázatban a 2. lábjegyzet szövege helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Különleges feltétel: ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 7d övezetben (SRX/*07D.), az uniós jogban és egyesült királysági jogban az ott meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat nem érintve. A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/*07D.), a tüskés rája (*Raja clavata*) (RJC/*07D.), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/*07D.) és a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/*07D.) fogásait külön kell bejelenteni. E különleges feltétel nem alkalmazandó a sápadt rájára (*Leucoraja circularis*), az érdes rájára (*Leucoraja fullonica*), a csíkos rájára (*Raja microocellata*) és a cifra rájára (*Raja undulata*).”;

g) a B. részben a 103., 104. és 105. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**103. táblázat**

Faj:	makréla *Scomber scombrus*	Övezet:	3a; a 2a, 3b és 3c övezet egyesült királysági és uniós vizei; 3d és 4; a 2a és 4a övezet norvég vizei (MAC/2A34-N.)
Belgium	218 (1) (2)	Analitikai TAC	
Dánia	11 941 (1) (2) (4)		
Németország	227 (1) (2)		
Franciaország	685 (1) (2)		
Hollandia	369 (1) (2)		
Svédország	2 185 (1) (2) (3)		
Unió	15 946 (1) (2)		

Faj:	makréla *Scomber scombrus*	Övezet:	3a; a 2a, 3b és 3c övezet egyesült királysági és uniós vizei; 3d és 4; a 2a és 4a övezet norvég vizei (MAC/2A34-N.)

TAC 299 010

([1]) Különleges feltétel: e kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók ki a következő övezetekben:

	3a (MAC/*03A.)	A 3a, 4b és 4c övezet egyesült királysági és uniós vizei (MAC/*3A4BC)	4b (MAC/*04B.)	4c (MAC/*04C.)	a 2a, 5b, 6, 7, 8d, 8e, 12 és 14 övezet egyesült királysági és nemzetközi vizei (MAC/*2AX14)
Belgium	0	0	0	0	131
Dánia	0	4 130	0	0	7 165
Németország	0	0	0	0	136
Franciaország	0	490	0	0	411
Hollandia	0	490	0	0	414
Svédország	0	0	390	10	1 311
Unió	0	5 110	390	10	9 568

([2]) E kvóták határértékein belül és a megfelelő parti állam egyetértésével legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek is halászhatók a következő két övezetben:

	A 2a és 4a övezet norvég vizei (MAC/*02A4AN-)	Feröer szigeteki vizek (MAC/*FRO1)
Belgium	Megállapítandó	Megállapítandó
Dánia	Megállapítandó	Megállapítandó
Németország	Megállapítandó	Megállapítandó
Franciaország	Megállapítandó	Megállapítandó
Hollandia	Megállapítandó	Megállapítandó
Svédország	Megállapítandó	Megállapítandó
Unió	Megállapítandó	Megállapítandó

([3]) Különleges feltétel: a következő mennyiség halászható a 2a és 4a övezet norvég vizein (MAC/*2A4AN):

242

Az e különleges feltétel mellett folytatott halászatkor a közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajokra megállapított kvótákba.

([4]) E kvóta határain belül Dánia a következő átadásokat hajtja végre a 6, 7 és 8d övezet egyesült királysági és uniós vizein; a 8a, 8b és 8e övezet uniós vizein; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizein; valamint a 2a és 5b övezet egyesült királysági és nemzetközi vizein (MAC/*2A14) történő halászat céljából:

Németország	179
Spanyolország	0
Észtország	1
Franciaország	119
Írország	596
Lettország	1
Litvánia	1
Hollandia	261
Lengyelország	13

104. táblázat

Faj:	makréla *Scomber scombrus*	Övezet:	6, 7, 8a, 8b, 8d és 8e; az 5b övezet egyesült királysági és nemzetközi vizei; a 2a, 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (MAC/2CX14-)

Németország	5 612	(1)	Analitikai TAC
Spanyolország	6	(1)	
Észtország	47	(1)	
Franciaország	3 742	(1)	
Írország	18 705	(1)	
Lettország	34	(1)	
Litvánia	34	(1)	
Hollandia	8 184	(1)	
Lengyelország	395	(1)	
Unió	36 759	(1)	
Norvégia	0	(1) (2) (3)	
Feröer szigetek	0	(4)	
Egyesült Királyság	Nem releváns	(1)	
TAC	299 010		

(1) Különleges feltétel: ennek legfeljebb 25 %-a Spanyolország, Franciaország és Portugália számára halászati célból áttehető a 8c, 9 és 10 övezetbe és a CECAF 34.1.1. körzet (MAC/*8C910) uniós vizeire.

(2) A 2a övezetben, a 6a övezetnek az é. sz. 56° 30′-től északra eső részén, a 4a, 7d, 7e, 7f és 7h övezetben halászható (MAC/*AX7H).

(3) Az alábbiakban feltüntetett hozzáférési kvóta mennyiségét Norvégia az é. sz. 56° 30′-től északra halászhatja (MAC/*N5630). A 2. lábjegyzet szerint be nem számított mennyiségeket le kell vonni a Norvégia által megállapított fogási korlátból.

Megállapítandó

(4) Ezt a mennyiséget le kell vonni a Feröer szigetekre vonatkozó fogási korlátból (hozzáférési kvóta). Kizárólag a 6a övezetnek az é. sz. 56° 30′-től északra eső területein halászható (MAC/*6AN56). Január 1-jétől február 15-ig és október 1-jétől december 31-ig azonban ez a kvóta a 2a övezetben és a 4a övezetnek az é. sz. 59°-tól északra eső területein is halászható (MAC/*24N59).

Különleges feltétel: az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók ki a következő övezetekben és időszakokban:

	a 4a övezet egyesült királysági vizei. A január 1-jétől február 14-ig és az augusztus 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban (MAC/*4A-UK)	a 2a övezet norvég vizei (MAC/*2AN-)	Feröer szigeteki vizek (MAC/*FRO2)
Németország	5 612	Megállapítandó	Megállapítandó
Spanyolország	6	Megállapítandó	Megállapítandó
Észtország	47	Megállapítandó	Megállapítandó
Franciaország	3 742	Megállapítandó	Megállapítandó
Írország	18 705	Megállapítandó	Megállapítandó
Lettország	34	Megállapítandó	Megállapítandó
Litvánia	34	Megállapítandó	Megállapítandó
Hollandia	8 184	Megállapítandó	Megállapítandó
Lengyelország	395	Megállapítandó	Megállapítandó
Unió	36 759	Megállapítandó	Megállapítandó
Egyesült Királyság	Nem releváns	Nem releváns	Nem releváns

105. táblázat

Faj:	makréla *Scomber scombrus*		Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizei (MAC/8C3411)
Spanyolország	11 256	([1])	Analitikai TAC	
Franciaország	75	([1])		
Portugália	2 326	([1])		
Unió	13 657			
TAC	299 010			

([1]) Különleges feltétel: a más tagállamokkal elcserélt mennyiségek a 8a, 8b és 8d övezetben (MAC/*8ABD.) foghatók. A 8a, 8b és 8d övezetben fogható, Spanyolország, Portugália vagy Franciaország által csere céljából rendelkezésre bocsátott mennyiségek azonban nem haladhatják meg a felajánló tagállam kvótáinak 25 %-át.

Különleges feltétel: az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók ki a következő övezetben: 8b (MAC/*08B.)

Spanyolország	945
Franciaország	6
Portugália	195”

2. az IB. melléklet a következőképpen módosul:

a) az 1. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**1. táblázat**

Faj:	hering *Clupea harengus*		Övezet:	az 1 és 2 övezet egyesült királysági, Feröer szigeteki, norvég és nemzetközi vizei (HER/1/2-)
Belgium	11		Analitikai TAC	
Dánia	10 675			
Németország	1 869			
Spanyolország	35			
Franciaország	461			
Írország	2 763			
Hollandia	3 820			
Lengyelország	540			
Portugália	35			
Finnország	165			
Svédország	3 956			
Unió	24 330			

Faj:	hering *Clupea harengus*	Övezet:	az 1 és 2 övezet egyesült királysági, Feröer szigeteki, norvég és nemzetközi vizei (HER/1/2-)

Egyesült Királyság	Nem releváns
TAC	533 914

Különleges feltétel: a fent említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók ki a következő övezetekben: norvég vizek az é. sz. 62°-tól északra és a Jan Mayen körüli halászati övezet (HER/*2AJMN)

Belgium	6
Dánia	5 922
Németország	1 037
Spanyolország	20
Franciaország	256
Írország	1 533
Hollandia	2 120
Lengyelország	300
Portugália	20
Finnország	92
Svédország	2 194
Unió	13 500

2 és 5b az é. sz. 62°-tól északra (Feröer szigeteki vizek) (HER/*25B-F)

Belgium	0
Dánia	0
Németország	0
Spanyolország	0
Franciaország	0
Írország	0
Hollandia	0
Lengyelország	0
Portugália	0
Finnország	0
Svédország	0”

b) a 3. és 4. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**3. táblázat**

Faj:	közönséges tőkehal *Gadus morhua*	Övezet:	az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizei (COD/GL251214)
Németország	2 050 (1)	Analitikai TAC	
Unió	2 050 (1)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
TAC	Nem releváns	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Március 1. és május 31. között nem halászható az alábbi koordináták által meghatározott pontokat összekötő vonallal határolt »Kleine Bank« gazdálkodási területen:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 65° 00′	ny. h. 38° 00′
2	é. sz. 65° 00′	ny. h. 35° 15′
3	é. sz. 64° 00′	ny. h. 35° 15′
4	é. sz. 64° 00′	ny. h. 38° 00′

4. táblázat

Faj:	közönséges tőkehal *Gadus morhua*	Övezet:	Svalbard vizei; az 1 és 2b övezet nemzetközi vizei (COD/1/2B.)
Németország	1 507 (1) (2)	Analitikai TAC	
Spanyolország	3 897 (1) (2)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Franciaország	643 (1) (2)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Lengyelország	709 (1) (2)		
Portugália	822 (1) (2)		
Egyéb	84 (1) (2) (3)		
Unió	7 662 (1) (2)		
TAC	Nem releváns		

(1) A Spitzbergák és a Medve-sziget térségében az Unió rendelkezésére álló tőkehalállomány-részesedésnek és a kapcsolódó járulékos foltostőkehal-fogásoknak az elosztása nem érinti az 1920. évi Párizsi Szerződésből eredő jogokat és kötelezettségeket.

(2) A foltos tőkehal járulékos fogásai a Spitzbergák és a Medve-sziget térségében fogásonként legfeljebb 14 %-ot tehetnek ki. A járulékos foltostőkehal-fogásokat nem kell beszámítani a közönséges tőkehalra vonatkozó kvótába.

(3) Németország, Spanyolország, Franciaország, Lengyelország és Portugália kivételével. Az e közös kvótába beszámítandó fogásokat külön kell bejelenteni (COD/1/2B_AMS).”

c) a 6. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**6. táblázat**

Faj:	gránátoshalak *Macrourus* spp.	Övezet:	az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizei (GRV/GL251214)
Unió	60 (1)	Analitikai TAC	
TAC	Nem releváns (2)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Különleges feltétel: tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/GL251214) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/GL251214) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki és a kihalászott mennyiséget külön kell bejelenteni.

(2) Az alábbi mennyiséget Norvégiának osztották ki. E mennyiségre vonatkozó különleges feltétel: tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/GL251214) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/GL251214) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki és a kihalászott mennyiséget külön kell bejelenteni.

40”

d) a 9. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**9. táblázat**

Faj:	kapellán *Mallotus villosus*		Övezet:	az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizei (CAP/GL251214)
Tárgyév	**2026**	**2027**		
Dánia	4 751 (2)	0 (3)	Analitikai TAC	
Németország	207 (2)	0 (3)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Svédország	341 (2)	0 (3)		
Összes tagállam	246 (1) (2)	0 (1) (3)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Unió	5 545 (2)	0 (3)		
Norvégia	0 (2)	0 (3)		
TAC	Nem releváns (2)	Nem releváns (3)		

(1) Dánia, Németország és Svédország csak akkor veheti igénybe az »Összes tagállam« kvótát, ha saját kvótáját már kimerítette. Azok a tagállamok azonban, amelyek az uniós kvóta több mint 10 %-ával rendelkeznek, egyáltalán nem vehetik igénybe az »Összes tagállam« kvótát. Az e közös kvótába beszámítandó fogásokat külön kell bejelenteni (CAP/GL251214_AMS).

(2) E kvóta 2025. október 15-től 2026. április 15-ig alkalmazandó.

(3) E kvóta 2026. október 15-től 2027. április 15-ig alkalmazandó.”

e) a 13. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**13. táblázat**

Faj:	norvég garnéla *Pandalus borealis*	Övezet:	az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizei (PRA/GL251214)
Dánia	800	Analitikai TAC	
Franciaország	800	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Unió	1 600	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.”	
Norvégia	1 500		
Feröer szigetek	Megállapítandó		
TAC	Nem releváns		

f) a 21. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**21. táblázat**

Faj:	grönlandi laposhal *Reinhardtius hippoglossoides*	Övezet:	az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizei (GHL/GL251214)
Németország	4 125	Analitikai TAC	
Unió	4 125 [1]	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Norvégia	650	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Feröer szigetek	Megállapítandó		
TAC	Nem releváns		

[1] Egyszerre legfeljebb hat hajó halászhatja.”

g) a 24. és 25. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**24. táblázat**

Faj:	vörös álsügérek (nyílt vízi) *Sebastes* spp.	Övezet:	grönlandi vizek az ICES 12 és 14 övezetben és a NAFO 1F körzetben (RED/1214N1G)
Németország	0	Analitikai TAC	
Franciaország	0	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Unió	0	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Norvégia	0		
Feröer szigetek	0		
TAC	Nem releváns		

25. táblázat

Faj:	vörös álsügérek (tengerfenéki) *Sebastes* spp.	Övezet:	az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizei (RED/GL251214)
Németország	1 194 (1) (2)	Analitikai TAC	
Franciaország	6 (1) (2)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Unió	1 200 (1) (2)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Norvégia	900 (1) (2)		
TAC	Nem releváns		

(1) A tengerfenéken élő vörös álsügérek kizárólag a következő koordináták által meghatározott vonaltól északra és nyugatra halászhatók:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 59° 15′	ny. h. 44° 00′
2	é. sz. 59° 30′	ny. h. 42° 45′
3	é. sz. 62° 00′	ny. h. 42° 00′
4	é. sz. 60° 00′	ny. h. 40° 30′
5	é. sz. 62° 00′	ny. h. 40° 00′
6	é. sz. 62° 40′	ny. h. 40° 15′
7	é. sz. 63° 09′	ny. h. 39° 40′
8	é. sz. 63° 30′	ny. h. 37° 15′
9	é. sz. 64° 20′	ny. h. 35° 00′
10	é. sz. 65° 15′	ny. h. 32° 30′
11	é. sz. 65° 15′	ny. h. 29° 50′

(2) A vörös álsügér (*Sebastes norvegicus*) (REG/*GL251214) és a mélyvízi vörös álsügér (*Sebastes mentella*) (REB/*GL251214) fogásait külön kell bejelenteni.”

h) a 30. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**30. táblázat**

Faj:	járulékos fogások [1]	Övezet:	grönlandi vizek (B-C/GRL)
Unió	300	Elővigyázatossági TAC	
TAC	Nem releváns	A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	

[1] A gránátoshalak (*Macrourus* spp.) járulékos fogásait a következő, halászati lehetőségekre vonatkozó táblázatoknak megfelelően kell bejelenteni: az ICES 2, 5, 12 és 14 övezet grönlandi vizeiben előforduló gránátoshalak (GRV/GL251214) és a NAFO 1 övezet grönlandi vizeiben előforduló gránátoshalak (GRV/N1GRN.).”

3. Az ID. melléklet a következőképpen módosul:

a) a 7. és a 8. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**7. táblázat**

Faj:	germon (északi állomány) *Thunnus alalunga*		Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területnek az é. sz. 5°-tól északra eső része, a Földközi-tenger kivételével (ALB/ICAN05NXM)
Írország	4 959,40		Analitikai TAC	
Spanyolország	27 953,00		A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Franciaország	8 791,67		A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Portugália	3 065,81			
Unió	44 769,88	[1] [2]		
Egyesült Királyság	552,80	[3]		
TAC	47 251,00			

[1] A germon északi állományára célfajként halászó uniós halászhajók száma: 1 241.

[2] Különleges feltétel: az említett kvóta határértékein belül legfeljebb a következő mennyiségek halászhatók az egyesült királysági vizeken (ALB/*ICAN05NXM-UK):

Írország	62,03
Spanyolország	349,65
Franciaország	109,97
Portugália	38,35
Unió	560,00

[3] Különleges feltétel: az említett kvóta határértékein belül legfeljebb a következő mennyiségek halászhatók az uniós vizeken (ALB/*ICAN05NXM-EU):

560,00

8. táblázat

Faj:	germon (déli állomány)	Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területnek az é. sz. 5°-tól délre eső része
	Thunnus alalunga		(ALB/ICAS05N)
Spanyolország	1 087,65	Analitikai TAC	
Franciaország	357,44	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Portugália	761,16	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.”	
Unió	2 206,25		
TAC	28 000,00		

b) a 11. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**11. táblázat**

Faj:	nagyszemű tonhal	Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó terület
	Thunnus obesus		(BET/ICCAT)
Spanyolország	8 420,35 (1)	Analitikai TAC	
Franciaország	3 576,59 (1)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Portugália	2 921,48 (1)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Unió	14 918,42 (1)		
TAC	73 000,00 (1)		

(1) A nagyszemű tonhalra vonatkozóan külön kell bejelenteni a legalább 20 méter teljes hosszúságú, erszényes kerítőhálós hajók (BET/*ICCATPS) és horogsoros hajók (BET/*ICCATLL) által kifogott fogásmennyiségeket. Júniustól, ha a fogások elérik a kvóta 80 %-át, a tagállamoknak e halászhajók fogásairól hetente kell beszámolniuk.”

c) a 12(1). táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„**12(1). táblázat**

Faj:	kékúszójú tonhal *Thunnus thynnus*	Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területnek a ny. h. 45°-tól keletre eső része (BFT/ICAE45W)
Ciprus	230,82 (4)	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Görögország	429,03		
Spanyolország	8 324,62 (2) (4)		
Franciaország	8 080,19 (2) (3) (4)		
Horvátország	1 298,29 (6)		
Olaszország	6 483,06 (4) (5)		
Málta	518,15 (4)		
Portugália	782,78		
Egyéb	92,83 (1)		
Unió	26 239,77 (2) (3) (4) (5) (6)		
TAC	48 403,00 (1)		

(1) Ciprus, Görögország, Spanyolország, Franciaország, Horvátország, Olaszország, Málta és Portugália kivételével, kizárólag járulékos fogásként. Az e közös kvótába beszámítandó fogásokat külön kell bejelenteni (BFT/ICAE45W_AMS).

(2) Különleges feltétel: az itt megállapított TAC keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek a VI. melléklet 1. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*E45W8301):

Spanyolország	1 254,15
Franciaország	582,63
Unió	1 836,78

(3) Különleges feltétel: az itt megállapított TAC keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal legalább 6,4 kg tömegű és legalább 70 cm hosszúságú egyedeinek a VI. melléklet 1. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*E45W641):

Franciaország	100,00
Unió	100,00

Faj:	kékúszójú tonhal	Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területnek a ny. h. 45°-tól keletre eső része
	Thunnus thynnus		(BFT/ICAE45W)

([4]) Különleges feltétel: az itt megállapított TAC keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek a VI. melléklet 2. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*E45W8302):

Spanyolország	166,49
Franciaország	323,21 (*)
Olaszország	129,66
Ciprus	4,62
Málta	10,36
Unió	634,34

(*) Ennek 50 %-a csak az Oroszlán-öbölben halászható.

([5]) Különleges feltétel: az itt megállapított TAC keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek a VI. melléklet 3. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*E45W643):

Olaszország	129,66
Unió	129,66

([6]) Különleges feltétel: az itt megállapított TAC keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek tenyésztési célból, a VI. melléklet 3. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*E45W8303F):

Horvátország	1 168,46
Unió	1 168,46”

d) a 14. és 15. táblázat helyébe a következő táblázatok lépnek:

„**14. táblázat**

Faj:	kardhal		Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területnek az é. sz. 5°-tól északra eső része, a Földközi-tenger kivételével
	Xiphias gladius			(SWO/ICAN05NXM)
Spanyolország	6 720,29	([2])	Analitikai TAC	
Portugália	1 108,20	([2])	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Egyéb	162,84	([1]) ([2])	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Unió	7 991,33			
TAC	14 769,00			

([1]) Kizárólag a járulékos fogásokra. Az e közös kvótába beszámítandó fogásokat külön kell bejelenteni (SWO/ICAN05NXM_AMS).
([2]) Különleges feltétel: e mennyiség legfeljebb 2,39 %-a halászható az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen az é. sz. 5°-tól délre (SWO/*ICAS05N). Az e különleges feltételbe beszámítandó fogásokat külön kell bejelenteni (SWO/*ICAS05N_AMS).

15. táblázat

Faj:	kardhal *Xiphias gladius*	Övezet:	az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területnek az é. sz. 5°-tól délre eső része (SWO/ICAS05N)
Spanyolország	4 984,34 (1)	Analitikai TAC	
Portugália	317,86 (1)	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Unió	5 302,20		
TAC	10 000,00	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Különleges feltétel: e mennyiség legfeljebb 3,51 %-a halászható az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen az é. sz. 5°-tól északra (SWO/*ICAN05N).”

4. az IH. melléklet helyébe a következő szöveg lép:

„IH. MELLÉKLET

AZ SPRFMO-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

1. táblázat

Faj:	fogashalak *Dissostichus* spp.	Övezet:	az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület, A. és B. kutatási terület (1) (TOT/SPR-AB)
TAC	162 (2) (3) (4)	Elővigyázatossági TAC	
		A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	

(1) A. kutatási terület:

ÉNY:	d. sz. 50 30′, k. h. 136°
ÉK:	d. sz. 50° 30′, k. h. 140° 30′
DK:	d. sz. 54° 50′, k. h. 140° 30′
DNY:	d. sz. 54° 50′, k. h. 136°

B. kutatási terület:

ÉNY:	d. sz. 52° 45′, k. h. 140° 30′
ÉK:	d. sz. 52° 45′, k. h. 145° 30′
DK:	d. sz. 54° 50′, k. h. 145° 30′
DNY:	d. sz. 54° 50′, k. h. 140° 30′

(2) Ez az éves TAC csak az (EU) 2018/975 európai parlamenti és tanácsi rendelet* 4. cikkének 11. pontjában meghatározottak szerinti felderítő halászatra vonatkozik. A halászatnak a 600 m és 2 500 m közötti mélységekre kell korlátozódnia. A halászatot egy, legfeljebb 60 egymást követő napig tartó útra kell korlátozni, amelyre május 1. és november 15. között bármikor sor kerülhet. Az alábbi(ak) elpusztulása esetén minden halászati tevékenységet azonnal be kell szüntetni:

a) a következő fajok bármelyikének valamely példánya: vándoralbatrosz (*Diomedea exulans*), szürkefejű albatrosz (*Thalassarche chrysostoma*), dolmányos albatrosz (*Thalassarche melanophris*), szürke viharmadár (*Procellaria cinerea*), selymes viharmadár (*Pterodroma mollis*); vagy

b) a következő fajok bármelyikének három példánya: kormos albatrosz (*Phoebetria palpebrata*), déli óriáshojsza (*Macronectes giganteus*) és északi óriáshojsza *(Macronectes halli*).

A halászatot tovább kell korlátozni legfeljebb 100, egyenként legfeljebb 5 000 horoggal ellátott halászeszközre. A horogsorokat egymástól legalább 3 tengeri mérföldre kell elhelyezni, és azok nem helyezhetők ki olyan helyeken, ahol egy naptári éven belül horogsorok voltak kihelyezve. A halászatot a TAC elérésekor vagy a halászati út során történt 100 horogsor kivetése és fedélzetre való felhúzása után kell befejezni, attól függően, hogy melyik következik be előbb.

* Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/975 rendelete (2018. július 4.) a Dél-csendes-óceáni Regionális Halászati Gazdálkodási Szervezetet (SPRFMO) létrehozó egyezmény hatálya alá tartozó területen alkalmazandó állománygazdálkodási, -védelmi és ellenőrzési intézkedések megállapításáról (HL L 179., 2018.7.16., 30. o.), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/975/oj).

(3) Ebből legfeljebb 129 tonna halászható az A. kutatási területen. Az A. kutatási területre vonatkozó fogási korlát eléréséhez közeledve rövidebb horogsorokat kell alkalmazni annak biztosítása érdekében, hogy a fogási korlátot ne lépjék túl. Az A. kutatási területen a fogashalak fogásait külön kell jelenteni (TOT/SPR-A).

(4) Ebből legfeljebb 33 tonna halászható a B. kutatási területen. A B. kutatási területre vonatkozó fogási korlát eléréséhez közeledve rövidebb horogsorokat kell alkalmazni annak biztosítása érdekében, hogy a fogási korlátot ne lépjék túl. A B. kutatási területen a fogashalak fogásait külön kell jelenteni (TOT/SPR-B).

2. táblázat

Faj:	chilei fattyúmakréla *Trachurus murphyi*	Övezet:	az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület (CJM/SPRFMO)
Németország	25 114,78	Analitikai TAC	
Hollandia	27 221,84	A 847/96/EK rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése nem alkalmazandó.	
Litvánia	17 475,51	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.”	
Lengyelország	30 047,86		
Unió	99 860,00		
TAC	Nem releváns		

5. az IM. melléklet helyébe a következő szöveg lép:

„IM. MELLÉKLET

AZ NPFC-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

1. táblázat

Faj:	foltos makrahal *Scomber japonicus*	Övezet:	az NPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület
Unió	Megállapítandó (1) (3) (4) (5)	Elővigyázatossági TAC	
Az NPFC szerződő felei, beleértve az Uniót is	Megállapítandó (1) (2) (3) (4)	A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	
TAC	Nem releváns		

(1) Kizárólag 2026. június 1-jétől 2027. május 31-ig halászható.

(2) Különleges feltétel: az érintett fogási korlát határértékén belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségeket foghatják ki a következőkben meghatározott halászhajók:

Vonóhálós hajók (*) (MAS/NPFC-TR)	Erszényes kerítőhálós hajók (*) (MAS/NPFC-PS)
Megállapítandó	Megállapítandó

(*) A szóban forgó fogási korlátok keretében végzett halászatot az NPFC szerződő felei, beleértve az Unió részéről a Bizottságot, azon időpontot követően két napon belül leállítják, amely időpontban az NPFC ügyvezető titkára értesítést adott ki arról, hogy az említett fogási korlátok felhasználása elérte a 95 %-ot.

(3) Egy adott időben csak egyetlen, uniós tagállam lobogója alatt közlekedő vonóhálós hajó számára engedélyezhető a foltos makrahal halászata. Ez nem érinti a jövőbeli halászati lehetőségek Unió általi elosztását az NPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területen, különösen ami a 2026. június 1. és 2027. május 31. közötti időszakban halászatra jogosult tagállam részére történő kiosztást illeti.

(4) A 10 000 bruttó tonnatartalom feletti uniós halászhajók nem halászhatnak foltos makrahalra.

(5) Az e kvóta keretében ejtett fogásokat külön kell bejelenteni (MAS/NPFC-EU).”

6. A VI. melléklet a következőképpen módosul:

a) a 4., 5. és 6. pont szövege helyébe a következő szöveg lép:

„4. Azon halászhajók maximális száma az egyes tagállamokban, amelyek számára engedélyezhető a kékúszójú tonhalnak az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren történő halászata, fedélzeten való tartása, átrakodása, szállítása vagy kirakodása.

	Halászhajók száma ([1])							
	Görögország ([2])	Spanyolország	Franciaország	Horvátország	Olaszország	Ciprus ([3])	Málta ([4])	Portugália
Erszényes kerítőhálós hajók ([5])	0	7	22	18	21	1	2	0
Horogsoros hajók	0	36	23	0	40	13	70	0
Etetőhajók	0	64	8	0	0	0	0	0
Kézi horogsoros hajók	0	1	47	40	0	0	0	0
Vonóhálós hajók	0	0	57	0	0	0	0	0
Kisüzemi halászatban részt vevő hajók	48	707	0	0	151	0	210	76
Egyéb kisüzemi hajók ([6])	73	0	149	0	0	0	0	0

([1]) Az e táblázatban foglalt számok tovább növelhetők, feltéve, hogy teljesülnek az Unió által vállalt nemzetközi kötelezettségek.
([2]) Egy darab közepes méretű erszényes kerítőhálós hajót legfeljebb 10 darab horogsoros hajóval, vagy egy darab kis méretű erszényes kerítőhálós hajóval és három egyéb kisüzemi hajóval lehet helyettesíteni.
([3]) Egy darab közepes méretű erszényes kerítőhálós hajót legfeljebb 10 darab horogsoros hajóval, vagy egy darab kis méretű erszényes kerítőhálós hajóval és legfeljebb három horogsoros hajóval lehet helyettesíteni.
([4]) Egy darab közepes méretű erszényes kerítőhálós hajót legfeljebb 10 darab horogsoros hajóval lehet helyettesíteni.
([5]) Az erszényes kerítőhálós hajókra vonatkozóan az e táblázatban feltüntetett számadatok a tagállamok közötti átadások eredményét tükrözik, és a jövőre nézve nem keletkeztetnek korábbról fennálló jogokat.
([6]) Többfunkciós hajók, amelyek többféle halászeszközt (horogsort, kézi horogsort, pergetett horogsort) használnak.

5. Az egyes tagállamok által az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren engedélyezett kékúszójútonhal-halászat céljából állított csapdák maximális száma

Csapdák maximális száma

Tagállam	Csapdák száma
Spanyolország	6
Olaszország	2
Portugália	2

6. Az engedélyezett halgazdaságok maximális száma és a kifogott vadon élő kékúszójú tonhalak telepíthető egyedeinek maximális mennyisége, amelyet az egyes tagállamok kioszthatnak halgazdaságaik között az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren

Az engedélyezett halgazdaságok maximális száma és a kifogott vadon élő kékúszójú tonhalak telepíthető egyedeinek mennyisége

	Halgazdaságok száma	Telepíthető egyedek (tonnában)
Görögország	0	0
Spanyolország	8	10 550,0
Horvátország	4	2 947,0
Olaszország	6	5 197,9
Ciprus	0	0
Málta	5	8 786,0
Portugália	2	626,0”